



STELVIO



CERVINO



DERBY

THE NEW COLLECTION

**SUOLE AD INCASSO
IN GOMMA COMPACTA**

RUBBER CUP SOLES

*SEMELLES CUVETTES EN CAOUTCHOUC COMPACT
SUELAS ENVOLVENTES DE GOMA COMPACTA
SCHALENSOHLN AUS GUMMI*



FLOWER



BLUNDY

**100%
GOMMA
RUBBER
CAOUTCHOUC
GOMA
GUMMI**

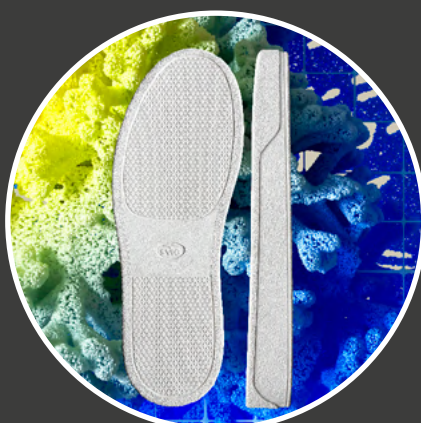
MADE IN ITALY
www.svg.it



PORDOI



APRICA



TRAINER



BRENTA



THE NEW COLLECTION

CASUAL SU550FL

Versatile
Versatile
Versatile
Versátil
Vielseitige

OUTDOOR SU551FL

Decisa
Determined
Solide
Resistente
Feste

SNEAKERS SU552FL/553FL

Ricerca
Refined
Raffinée
Refinada
Raffinierte

LADY SU554FL

Confortevole
Comfy
Confortable
Confortable
Komfortabel

CERVINO SU555FL

Tenace
Tenacious
Tenace
Tenaz
Hartnäckige

FLOWER SU556FL

Romantica
Romantic
Romantique
Romántica
Romantische

BLUNDY SU557FL

Accattivante
Catchy
Attractive
Atractiva
Attraktiv

DERBY SU558FL

Sofisticata
Sophisticated
Chic
Sofisticada
Raffiniert

STELVIO SU559FL

Strutturata
Structured
Costaude
Estructurada
Strukturierte

BRENTA SU560FL

Dinamica
Dynamic
Dynamique
Dinámica
Dynamische

APRICA SU561FL

Grintosa
Feisty
Graveleuse
Marchosa
Kraftvolle

PORDOI SU562FL

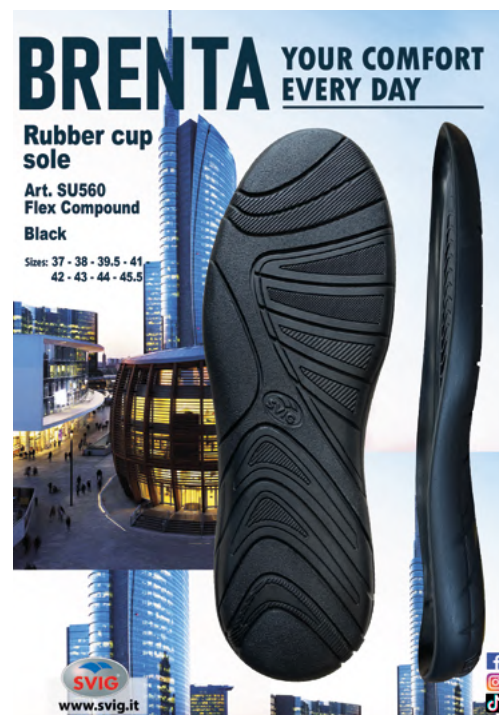
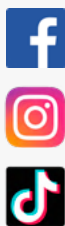
Contemporanea
Contemporary
Contemporaine
Contemporánea
Moderne

TRAINER SU563FL

Essenziale
Essential
Essentielle
Esencial
Das Wesentliche

SUOLE AD INCASSO
Cup Soles
Semelles Cuvettes
Suelas Envoltentes
Schalensohlen aus Gummi

FIND THEM ON OUR
SOCIALS!





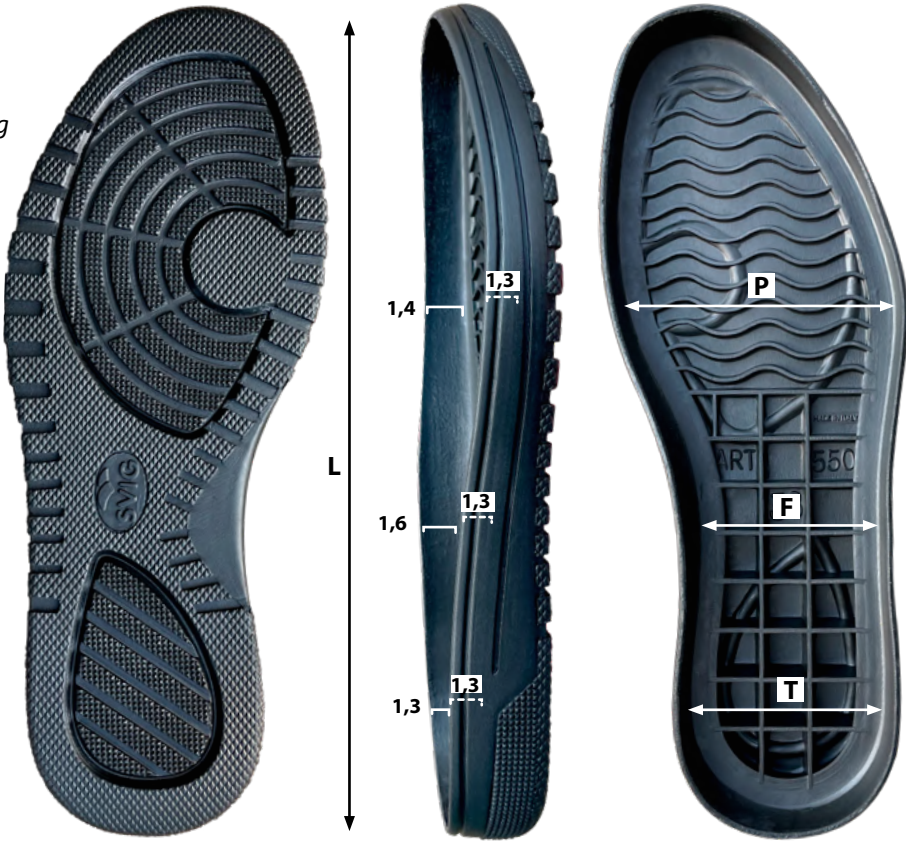
Mescola / Compound / Mélange / Mezcla / Mischung
FLEX

Ne Bi Na

mm 18,0 punta / toe / pointe / punta / Spitze

mm 26,0 tacco / heel / talon / talón / Absatz

MISURA INTERNA / INNER SECTION SECTION INTÉRIEURE / SECCIÓN INTERNA INNENMAß (cm)				
Size	P	F	T	L
35,5	8,6	5,6	6,0	23,8
37	8,7	5,9	6,2	24,8
38	9,0	6,0	6,3	25,7
39,5	9,3	6,2	6,5	26,5
41	9,5	6,3	6,6	27,4
42	9,6	6,4	6,8	28,0
43	9,7	6,4	6,9	28,7
44	10	6,6	6,9	29,5
45,5	10,3	6,7	7,0	30,2
47	10,5	6,9	7,3	31,3



Mescola / Compound / Mélange / Mezcla / Mischung
FLEX

Ne Bi Na

mm 15,0 punta / toe / pointe / punta / Spitze

mm 29,0 tacco / heel / talon / talón / Absatz

MISURA INTERNA / INNER SECTION SECTION INTÉRIEURE / SECCIÓN INTERNA INNENMAß (cm)				
Size	P	F	T	L
35,5	8,1	5,4	5,6	24,3
37	8,2	5,5	5,7	25,2
38	8,3	5,6	5,8	25,7
39	8,6	5,7	6,0	26,5
40	8,8	5,9	6,1	27,0



Mescola / Compound / Mélange / Mezcla / Mischung
FLEX

Ne

mm 24,0 punta / toe / pointe / punta / Spitze

mm 40 tacco / heel / talon / talón / Absatz

MISURA INTERNA / INNER SECTION SECTION INTÉRIEURE / SECCIÓN INTERNA INNENMAß (cm)				
Size	P	F	T	L
39,5	8,7	5,6	6,1	26,5
41	8,9	5,7	6,2	27,2
42	9,1	5,8	6,3	28,0
43	9,3	6,0	6,4	28,5
44	9,4	6,1	6,5	29,0
45,5	9,7	6,2	6,7	30,0
47	9,8	6,8	6,9	31,0



Mescola / Compound / Mélange / Mezcla / Mischung
FLEX

Ne Bi Na

mm 18,0 punta / toe / pointe / punta / Spitze

mm 33,0 tacco / heel / talon / talón / Absatz

MISURA INTERNA / INNER SECTION SECTION INTÉRIEURE / SECCIÓN INTERNA INNENMAß (cm)				
Size	P	F	T	L
41	9,3	6,5	6,6	28,2
42	9,6	6,7	6,8	29,0
43	9,7	6,7	7,0	29,5
44	9,8	6,8	7,1	30,0
45,5	10,0	7,0	7,2	31,0





Art. SU554 LADY

Art. SU556 FLOWER

Mescola / Compound / Mélange / Mezcla / Mischung
FLEX

Ne
mm 13,0 punta / toe / pointe / punta / Spitze
mm 54,0 tacco / heel / talon / talón / Absatz

MISURA INTERNA / INNER SECTION SECTION INTÉRIEURE / SECCIÓN INTERNA INNENMAß (cm)				
Size	P	F	T	L
35,5	7,8	5,2	5,5	24,2
37	8,1	5,3	5,6	25,0
38	8,2	5,4	5,7	25,6
39	8,3	5,5	5,9	26,2
40,5	8,6	5,7	6,0	27,3



Mescola / Compound / Mélange / Mezcla / Mischung
FLEX

Ne Bi
mm 26,0 punta / toe / pointe / punta / Spitze
mm 44,0 tacco / heel / talon / talón / Absatz

MISURA INTERNA / INNER SECTION SECTION INTÉRIEURE / SECCIÓN INTERNA INNENMAß (cm)				
Size	P	F	T	L
37	8,3	5,5	5,8	24,4
38	8,5	5,5	5,8	25,0
39	8,7	5,7	6,0	25,7
40	8,9	5,8	6,1	26,3



Art. SU555 CERVINO

Art. SU557 BLUNDY

Mescola / Compound / Mélange / Mezcla / Mischung
FLEX

Ne
mm 33,0 punta / toe / pointe / Punta / Spitze
mm 47,0 tacco / heel / talon / talón / Absatz

MISURA INTERNA / INNER SECTION SECTION INTÉRIEURE / SECCIÓN INTERNA INNENMAß (cm)				
Size	P	F	T	L
39,5	8,9	6,2	6,2	26,7
41	9,1	6,3	6,4	27,6
42	9,3	6,5	6,5	28,2
43	9,4	6,5	6,6	28,9
44	9,5	6,6	6,7	29,4
45,5	9,8	6,8	6,9	30,3



Mescola / Compound / Mélange / Mezcla / Mischung
FLEX

Ne Tm
mm 21,0 punta / toe / pointe / punta / Spitze
mm 37,0 tacco / heel / talon / talón / Absatz

MISURA INTERNA / INNER SECTION SECTION INTÉRIEURE / SECCIÓN INTERNA INNENMAß (cm)				
Size	P	F	T	L
35,5	9,2	6,0	6,4	24,5
37	9,3	6,2	6,6	25,5
38	9,6	6,4	6,8	26,0
39,5	9,7	6,4	6,8	27,0
41	9,9	6,5	7,0	27,7
42	10,0	6,6	7,1	28,5
43	10,1	6,7	7,2	29,2
44	10,2	6,8	7,3	29,8
45,5	10,5	7,0	7,4	30,7
47	10,7	7,2	7,5	31,8





Art. SU558 DERBY

Art. SU560 BRENTA

Mescola / Compound / Mélange / Mezcla / Mischung
FLEX

Ne

mm 14,0 punta / toe / pointe / Punta / Spitze
mm 31,0 tacco / heel / talon / Talón / Absatz

MISURA INTERNA / INNER SECTION SECTION INTÉRIEURE / SECCIÓN INTERNA INNENMAß (cm)				
Size	P	F	T	L
37	8,7	5,7	6,1	25,0
38	8,8	5,7	6,2	25,6
39,5	8,9	5,8	6,2	26,5
41	9,3	6,4	6,6	27,5
42	9,5	6,5	6,8	28,0
43	9,6	6,5	6,9	28,7
44	9,7	6,6	6,9	29,4
45,5	9,8	6,8	7,1	30,6



Mescola / Compound / Mélange / Mezcla / Mischung
FLEX

Ne

mm 15,0 punta / toe / pointe / punta / Spitze
mm 37,0 tacco / heel / talon / talón / Absatz

MISURA INTERNA / INNER SECTION SECTION INTÉRIEURE / SECCIÓN INTERNA INNENMAß (cm)				
Size	P	F	T	L
37	8,9	6,3	6,8	25,0
38	9,0	6,4	6,9	25,5
39,5	9,1	6,5	7,0	26,5
41	9,3	6,7	7,2	27,4
42	9,5	6,8	7,3	28,0
43	9,7	6,9	7,3	28,7
44	9,9	7,0	7,4	29,3
45,5	10	7,2	7,6	30,3



Art. SU559 STELVIO

Art. SU561 APRICA

Mescola / Compound / Mélange / Mezcla / Mischung
FLEX

Ne

mm 19,0 punta / toe / pointe / Punta / Spitze
mm 40,0 tacco / heel / talon / Talón / Absatz

MISURA INTERNA / INNER SECTION SECTION INTÉRIEURE / SECCIÓN INTERNA INNENMAß (cm)				
Size	P	F	T	L
39,5	9,1	6,1	6,9	27,0
41	9,3	6,3	7,1	27,9
42	9,4	6,4	7,2	28,5
43	9,6	6,5	7,3	29,1
44	9,7	6,6	7,3	29,7
45,5	9,9	6,8	7,5	30,6



Mescola / Compound / Mélange / Mischung
FLEX

Ne

mm 11,0 punta / toe / pointe / punta / Spitze
mm 43,0 tacco / heel / talon / talón / Absatz

MISURA INTERNA / INNER SECTION SECTION INTÉRIEURE / SECCIÓN INTERNA INNENMAß (cm)				
Size	P	F	T	L
41,5	8,9	5,9	6,3	27,3



H 35





Mescola / Compound / Mélange / Mezcla / Mischung
FLEX

Ne
mm 17,0 punta / toe / pointe / punta / Spitze
mm 41,0 tacco / heel / talon / talón / Absatz

MISURA INTERNA / INNER SECTION SECTION INTÉRIEURE / SECCIÓN INTERNA INNENMAß (cm)				
Size	P	F	T	L
39,5	9,1	6,5	7,2	26,4
41	9,3	6,6	7,3	27,4
42	9,5	6,7	7,3	28,0
43	9,7	6,8	7,5	28,6
44	9,8	6,9	7,7	29,1
45,5	9,9	7,0	7,8	30,2

Mescola / Compound / Mélange / Mezcla / Mischung
FLEX

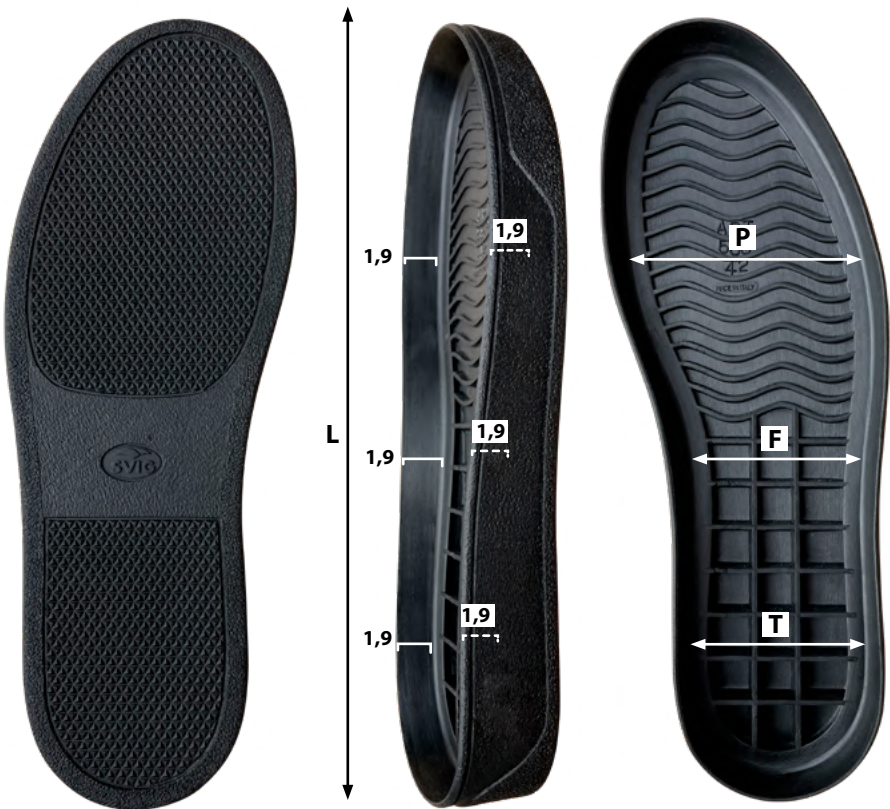
Ne Bi
mm 24 punta / toe / pointe / talón / Spitze
mm 35 tacco / heel / talon / punta / Absatz

MISURA INTERNA / INNER SECTION SECTION INTÉRIEURE / SECCIÓN INTERNA INNENMAß (cm)				
Size	P	F	T	L
37	8,3	5,7	5,9	24,9
38	8,4	5,8	6,1	25,5
39,5	8,7	5,9	6,2	26,4
41	9,4	6,7	7,0	27,5
42	9,5	6,9	7,1	28,1
43	9,6	6,9	7,3	28,7
44	9,7	7,0	7,4	29,3
45,5	9,9	7,2	7,5	30,2
47	10,1	7,3	7,7	31,3

Art. SU562 PORDOI



Art. SU563 TRAINER



COLOUR CHARTS

- Bi BIANCO / White / Blanc / Blanco / Weiß
- Ne NERO / Black / Noir / Negro / Schwarz
- Na NATURAL / Naturel
- Tm TESTA DI MORO / Dark brown / Marron foncé / Marrón oscuro / Dunkelbraun

GLUING

INFORMAZIONI DI INCOLLAGGIO

Facilmente incollabili con adesivo policloroprenico ADESVIG TENAX PLUS. Per un incollaggio più tenace si consiglia l'utilizzo dell'adesivo poliuretanico ADESVIG PVC previa stesura del Primer ALOSVIG o in alternativa l'utilizzo dell'adesivo Riposizionabile ADESVIG ERP. In tutti i casi la pressatura con la pressa manuale MOVI Art. BL2 è necessaria.

GLUING

Easy to glue with ADESVIG TENAX PLUS polychloroprene adhesive. For a stronger gluing we recommend to use ADESVIG PVC PU adhesive, with its ALOSVIG primer or the ERP ADESVIG Repositionable Adhesive ERP ADESVIG; in all cases the pressing with the MOVI manual press Art. BL2 is needed.

COLLAGE

Avec adhésif néoprène ADESVIG TENAX PLUS. Pour un collage plus fort on conseille d'utiliser l'adhésif au polyuréthane ADESVIG PVC avec le primaire ALOSVIG ou le nouvel adhésif ADESVIG ERP; dans tous les cas il faut les presser avec la presse manuelle MOVI art. BL2.

INFORMACIONES DE ENCOLADO

Fácil de pegar con el adhesivo policloropreno ADESVIG TENAX PLUS; sugerimos coser las suelas para garantizar una reparación perfecta. Para un encolado más tenaz se recomienda el uso del adhesivo ADESVIG PVC, después de la aplicación del Primer ALOSVIG o como alternativa el uso del nuevo Adhesivo Reposicionable ADESVIG ERP y en ambos casos el prensado con prensa manual MOVI Art. BL2.

INFORMATIONEN ZUM KLEBEN

Einfach zu kleben mit ADESVIG TENAX PLUS Polychloropren-Kleber; wir empfehlen, die Sohlen zu nähen, um eine perfekte Reparatur zu gewährleisten. Für eine bessere Verklebung empfehlen wir den Einsatz von ADESVIG PVC PU-Klebstoff, mit seinem ALOSVIG Primer oder, alternativ, dem neuen ADESVIG ERP Repositionierbarer Klebstoff; in beiden Fällen ist es notwendig, mit der MOVI manuellen Presse Art. BL2, zu pressen.

I dati, le informazioni tecniche e le cartelle colori riportati in questo catalogo sono indicativi e non impegnativi. Possono inoltre subire variazioni senza alcun preavviso. È vietata la pubblicazione o riproduzione anche parziale dei testi e delle fotografie contenuti in questo depliant. La realizzazione grafica di questo catalogo è tutelata dalle norme sui diritti di autore. Tutti i diritti sono riservati.

The data, technical information and colour charts in this catalogue are indicative and not binding. They are also subject to change without notice. The publication or reproduction, even partial, of the texts and photographs contained in this brochure is prohibited. All rights are reserved.

Les données, les informations techniques et les nuances de coloris figurant dans ce catalogue sont indicatives et non contraignantes. Elles peuvent également être modifiées sans préavis. La publication ou la reproduction, même partielle, des textes et des photographies contenus dans cette brochure est interdite. Tous les droits sont réservés.

Los datos, las informaciones técnicas y las cartas de colores que aparecen en este catálogo son indicativos y no vinculantes. También pueden cambiar sin previo aviso. Queda prohibida la publicación o reproducción, incluso parcial, de los textos y fotografías contenidos en este folleto. Todos los derechos son reservados.

Die in diesem Katalog enthaltenen Daten, technischen Informationen und Farbkarten sind indikativ und unverbindlich. Sie können auch ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Die Veröffentlichung oder teilweise Vervielfältigung der in dieser Broschüre enthaltenen Texte und Fotos ist verboten. Alle Rechte sind vorbehalten.





THE NEW COLLECTION

SUOLE AD INCASSO IN GOMMA COMPATTA RUBBER CUP SOLE

*SEMELLES CUVETTES EN CAOUTCHOUC COMPACT
SUELAS ENVOLVENTES DE GOMA COMPACTA
SCHALENSOHLN AUS GUMMI*

Seguici sui nostri social!
Follow us on our social media!



SVIG Srl

Sede Legale / Registered Office

Siège social / Sede Social

Eingetragener Geschäftsschaft

Via Luigi Canepa, 9/R 16165 GENOVA - Italy

Sede amministrativa / Administrative Office

Usine / Sede Administrativa

Fabrik

Via Abruzzo, 22 Z.I. 31029 VITTORIO VENETO (TV) - Italy

Tel +39 0438.940831

Fax 0438.940141

www.svig.it

Email: commerciale@svig.it

estero@svig.it


**FRATELLI
BARBIERI**